



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions Travaux
publics et Services gouvernementaux Canada
Pacific Region
401 - 1230 Government Street
Victoria, B.C.
V8W 3X4
Bid Fax: (250) 363-3344

**Revision to a Request for Supply
Arrangement - Révision à une demande
pour un arrangement en matière
d'approvisionnement**

The referenced document is hereby revised; unless
otherwise indicated, all other terms and conditions of
the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf
indication contraire, les modalités de l'invitation
demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

Public Works and Government Services Canada -
Pacific Region
401 - 1230 Government Street
Victoria, B. C.
V8W 3X4

Title - Sujet Immigration Holding Centre - Surrey	
Solicitation No. - N° de l'invitation EZ899-191016/B	Date 2018-11-09
Client Reference No. - N° de référence du client EZ899-191016	Amendment No. - N° modif. 002
File No. - N° de dossier VIC-8-41072 (216)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$VIC-216-7615	
Date of Original Request for Supply Arrangement 2018-11-02 Date de demande pour un arrangement en matière d'app. originale	
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2018-11-14	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Thorne, Darlene	Buyer Id - Id de l'acheteur vic216
Telephone No. - N° de téléphone (250) 216-3168 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Delivery Required - Livraison exigée	
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the solicitation. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de l'invitation.	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required	Yes - Oui	No - Non
Accusé de réception requis	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

Solicitation No. - N° de l'invitation
EZ899-191016/B
Client Ref. No. - N° de réf. du client
EZ899-191016

Amd. No. - N° de la modif.
002
File No. - N° du dossier
VIC-8-41072

Buyer ID - Id de l'acheteur
vic216
CCC No./ N° CCC - FMS No./ N° VME

MODIFICATION 002 POUR AFFICHER LES RÉPONSES AUX DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS DES SOUMISSIONNAIRES ÉVENTUELS (QUESTIONS ET RÉPONSES)

- Q1 :** CAT 5, articles A1 et A2 : En raison des contraintes possibles liées aux barres de soutien, est-ce qu'un plateau pour clavier sans rails pouvant être déplacé au-dessus et en dessous de la surface de travail serait acceptable?
- R1 :** Ce plateau serait acceptable, pourvu que les possibilités d'ajustements ergonomiques respectent les exigences indiquées dans l'AMA.
- Q2 :** Produit NON- SA WA3 : L'autorité contractante tolérerait-elle un écart de hauteur de +/- 1 po?
- R2 :** Oui, un écart de hauteur de +/- 1 po serait acceptable.
- Q3 :** Produit NON- SA A8 : Une gestion des fils à l'horizontale comme à la verticale est possible. Le responsable technique pourrait-il expliquer davantage ce qu'est la « gestion du fil Z »? Ce terme est-il lié à une application précise ou est-ce un terme utilisé par le fabricant? Une image serait appréciée pour plus de précision.
- R3 :** Il n'est pas nécessaire que de la gestion z-wire. Le système de gestion des câbles doit dissimuler les câbles allant du chemin de câbles de base jusqu'à la hauteur du bureau et au-dessus, ou des chemins de câbles de la hauteur du bureau au-dessus.
- Q4 :** Produit NON- SA L1. Veuillez préciser si le système d'éclairage sous l'armoire doit s'insérer sous une surface d'une largeur de 30 po, ou mesurer lui-même 30 po de large. Dans ce dernier cas, l'autorité contractante tolérerait-elle un écart de +/- 6 po?
- R4 :** Le produit L1 doit s'insérer sous le produit WS3 (espace de rangement supérieur) d'une largeur de 30 po et au-dessus du produit WA3 (tableau d'affichage) d'une largeur de 60 po. Par conséquent, la largeur totale du système d'éclairage doit aussi être de 30 po. Seul un produit plus petit de 6 po au maximum serait acceptable (à installer au centre, sous WS3).

Toutes les autres modalités demeurent inchangées.